



الأمم المتحدة
اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا

United Nations
Economic and Social Commission
for Western Asia



المنظمة العربية
للتنمية الصناعية والتعدين

Industrial Development and Mining
Organization

نشرة الإحصاءات الصناعية للبلدان العربية

Bulletin of Industrial Statistics for the Arab Countries

Ninth Issue

العدد التاسع



الأمم المتحدة
نيويورك، 2016

United Nations
New York, 2016

UNITED NATIONS PUBLICATION
E/ESCWA/SD/?????
ISBN:
e-ISBN:
ISSN:
Sales No.

Forward

The Bulletin of Industrial Statistics for the Arab Countries is a joint publication of the Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and the United Nations Economic and Social Commission for Western Asia (UNESCWA), issued biennially. Public and private sector entities, experts and researchers in the field of industrial and economic development in Arab countries, and regional and international organizations rely on the Bulletin as one of the most important sources of information for industrial statistics in Arab countries. It is a reference for accurate data and statistical indicators covering wherever possible the entire Arab region.

Industrial statistics are compiled according to methodologies, definitions, classifications and recommendations that are internationally agreed upon and based on the conceptual framework of the System of National Accounts 2008. They also follow the most recent revisions of the economic classification ISIC. We hope by publishing industrial statistics with higher reliability, flexibility and consistency, to meet the needs of all data users.

This issue presents a set of main indicators related to industrial production and average wages of employees in manufacturing industries, on the basis of international definitions and concepts of industrial statistics.

In addition, the Bulletin offers detailed industrial statistics for each Arab country, covering the number of establishments; number of employees; wages and salaries; output; value added; index numbers of industrial production; and the main industrial products.

Data are drawn from official sources, namely national statistics offices, ministries of industry in Arab countries, specialized industrial databases and national statistical offices. International statistical publications of the United Nations and other international organizations are also used as sources.

نشرة الإحصاءات الصناعية للبلدان العربية هي مطبوعة مشتركة تصدر كل عامين عن المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين (إيدمو) ولجنة الأمم المتحدة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (الإسكوا). وهذه النشرة موجهة إلى هيئات القطاعين العام والخاص، والخبراء والباحثين في مجال التنمية الصناعية والاقتصادية في البلدان العربية، والمنظمات الإقليمية والدولية. وهي تُعدّ من أهم المصادر والمرجعيات للإحصاءات الصناعية، إذ تتضمن بيانات ومؤشرات إحصائية دقيقة تغطي المنطقة العربية بأسرها أينما كان ذلك ممكن.

وتعتمد الإحصاءات الصناعية على منهجيات وتعريف وتصانيف وتوصيات موحدة متفق عليها دولياً، وخاصةً الإطار المفاهيمي لنظام الحسابات القومية لعام 2008. كما أنها تتبع التصنيف الاقتصادي الموحد لجميع الأنشطة الاقتصادية في تنقيحاته الأحدث. ونأمل من خلال إصدار إحصاءات صناعية تتسم بالموثوقية والمرونة والاتساق والتفصيل، وأن تلبي احتياجات جميع مستخدمي البيانات.

ويقدم هذا العدد مجموعة من المؤشرات الرئيسية المتعلقة بالإنتاج ومتوسط أجور العاملين في الصناعات التحويلية، وذلك بالاعتماد على التعاريف والمفاهيم الدولية الخاصة بالإحصاءات الصناعية.

كما وتقدّم النشرة جداول مفصلة عن الإحصاءات الصناعية على مستوى كل بلد عربي، تشمل عدد المنشآت، وعدد العاملين، ورواتبهم وأجورهم، والإنتاج، والقيمة المضافة، والأرقام القياسية للإنتاج الصناعي، والمنتجات الصناعية الرئيسية.

وتستمدّ النشرة البيانات من مصادر رسمية، منها أجهزة الإحصاء الوطنية، ووزارات الصناعة في البلدان العربية، وقواعد البيانات الصناعية المتخصصة، والأجهزة الإحصائية الوطنية، بالإضافة إلى النشرات الإحصائية الدولية الصادرة عن الأمم المتحدة وغيرها من المنظمات الدولية.

We will continue preparing future issues of this bulletin in collaboration with national statistical offices in the Arab region and researchers in the industrial sector, with a view to providing users with high-quality statistical data.

Suggestions, comments and updates that can contribute to the improvement of this publication are welcome on bisac@aidmo.org.

Rima Khalaf
Executive Secretary
ESCWA

Adel al-Saqer
Director General
AIDMO

وسيتواصل العمل في إعداد النشرات الصناعية المقبلة بالتعاون مع أجهزة الإحصاء الوطنية في البلدان العربية والباحثين في قطاع الصناعة، ولا سيما من أجل تأمين الإحصاءات والبيانات الصناعية العالية الجودة.

ونرحب بأي مقترحات وآراء وتحديثات للبيانات يمكن أن تساهم في تحسين هذه النشرة في إصداراتها اللاحقة على العنوان التالي: bisac@aidmo.org.

عادل الصقر
المدير العام
المنظمة العربية للتنمية الصناعية
والتعدين

ريما خلف
الأمينة التنفيذية
اللجنة الاقتصادية
والاجتماعية لغربي آسيا